|  |
| --- |
| **Lösungsvorschlag Schulbuchtext-Analyse: „Europa wächst zusammen“** (angegeben sind jeweils nur einige Beispiele) |
| **1. Wortebene** |
| **alltagssprachliche Wörter, die fachsprachlich eine Bedeutungsverschiebung erfahren:**  *Europa, eurasisch, Kultur, Reich, Aufklärung, Achtung, Gerichtshof, Organ, Organisation, Aufgabe*  **Fachwörter und Abkürzungen**:  *Kontinent, Territorium, Souveränität, Werte, Institutionen, OSZE, EU-Land*  **Fachwörter in Form von Nominalisierungen**:  *Denken, Vereinigung, Achtung, Gleichheit, Freiheit, Ideal(e), Schutz, Handeln*  **Fachwörter in Form von Komposita (zusammengesetzten Nomen)**:  *Erdteil, Menschenwürde, Europarat, Menschenrechte, Rechtsstaat, Gerichtshof, Umweltschutz* |
| **2. Satzebene** |
| **unpersönliche Ausdrucksweise – Passiv, Passiversatzformen und *man*:**  *Die Frage, was eigentlich Europa ist,* ***wird*** *durchaus unterschiedlich* ***beantwortet****.*  *… Minos, nach dem eine der ältesten europäischen Kulturen, die minoische auf Kreta,* ***benannt ist****.*  **Attribute (komplexe Beifügungen):**  *eine Vereinigung von Staaten*  *Wichtige Teile Europas*  *die Werte der Toleranz, der Achtung der Menschenwürde, der Gleichheit und Freiheit*  *Organisation für Sicherheit und Zusammenarbeit in Europa (OSZE)*  *den späteren König von Kreta, Minos, …*  **Verben mit Präpositionen:**  *gehören zu, gleichsetzen mit, stammen aus, verwandeln in*  **Funktionsverbgefüge**  *(sich) … zur Aufgabe machen*  **trennbare Verben:**  *wächst zusammen*  **Subjektsatz:**  *Fest steht, dass der Kontinent Europa ein Anhängsel am großen eurasischen Erdteil bildet.*  **Relativsatz:**  *… von der griechischen Kultur geprägt, die sich über das Römische Reich über das ganze südliche Europa ausbreitete.*  **komplexe Satzgefüge:**  *Europa spielte mit dem Stier und fand ihn so zahm, dass sie auf seinen Rücken kletterte, um auf ihm zu reiten.* |
| **3. Textebene** |
| **Markierung des Textzusammenhangs:**  **Ebenso** verbreitete sich das Christentum über einen **ähnlichen** Bereich.  ***Von den 46*** *europäischen Staaten sind* ***27*** *in der Europäischen Union zusammengeschlossen, …*  ***Die 45 Staaten Europas*** *haben zum Teil* ***ihr*** *Territorium auch außerhalb …*  *In einem langen Prozess wurden* ***dabei*** *aus ehemaligen Kriegsgegnern kooperierende Länder, …*  Überschrift und Zwischenüberschriften gliedern den Text; fettgedruckte und kursiv gesetzte Passagen heben wichtige Begriffe hervor |